

ARPAE

**Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia
dell'Emilia - Romagna**

* * *

Atti amministrativi

Determinazione dirigenziale	n. DET-AMB-2022-5589 del 31/10/2022
Oggetto	REGOLAMENTO CE 1013/2006 ESMI, ART. 9, COMMA 2 - NOTIFICA IT 027749 - HERAMBIENTE SPA - PROCEDURA DI NOTIFICA GENERALE - AUTORIZZAZIONE PER IL TRASPORTO TRANSFRONTALIERO DI RIFIUTI DESTINATI A RECUPERO INTERMEDIO R12 E SUCCESSIVAMENTE A RECUPERO NON INTERMEDIO R5
Proposta	n. PDET-AMB-2022-5819 del 27/10/2022
Struttura adottante	Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ravenna
Dirigente adottante	Ermanno Errani

Questo giorno trentuno OTTOBRE 2022 presso la sede di P.zz Caduti per la Libertà, 2 - 48121 Ravenna, il Responsabile del Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ravenna, Ermanno Errani, determina quanto segue.

Oggetto: Regolamento CEE 1013/2006 e s.m.i, art. 9, comma 2.

Notifica **IT 027749** - Procedura di notifica generale - Autorizzazione per il trasporto transfrontaliero di rifiuti destinati a recupero intermedio R12 e successivamente a recupero non intermedio R5:

Notifica:	IT 027749
Notificatore:	Herambiente Spa – Bologna, Viale C. Berti Pichat 2/4
Produttore:	Herambiente Spa – Ravenna, SS 309 Romea Km 2,6
Impianto recupero intermedio:	AUREC GmbH – D06406 Bernburg, Kustrenaerweg 7
Impianto recupero finale:	Esco GmbH & Co KG – D06406 Bernburg
Operazione di trattamento:	Recupero intermedio R12 con successivo destino a recupero finale R5
Numero viaggi previsti:	895
Allegati	Documento di Notifica IA – Elenco Trasportatori (Allegato 1) – Itinerario (Allegato 2)

APPROVAZIONE DELLA NOTIFICA IT 027749

I. Decisione

1. La notifica **IT 027749** relativa al trasporto dei seguenti rifiuti pericolosi:

codice EER:	19 03 04* (Rifiuti contrassegnati come pericolosi parzialmente stabilizzati)
codice di Basilea:	non elencato
quantità totale	25.000 tonnellate
codice di pericolosità H:	H11, H12, HP4, HP7, HP14
tipo di imballaggio:	8 (Alla rinfusa)
stato fisico:	2 (Solido)

destinati a recupero intermedio (R12) presso l'impianto Aurec GmbH D06406 Bernburg, Kustrenaerweg 7 e successivamente destinati a recupero finale (R5) presso ESco GmbH & Co KG – D06406 Bernburg

è approvata, ai sensi dell'art. 9 , comma 2 del Reg. CE 1013/2006 e s.m.i.

2. La presente decisione è valida fino al **06/11/2023**

3. La presente decisione non è trasferibile.

4. La presente decisione è valida in combinazione con le decisioni espresse da tutte le Autorità competenti interessate nella procedura di notifica.

5. Le eventuali condizioni e prescrizioni stabilite dalle altre Autorità interessate possono differire da quelle espresse nella presente decisione.

6. La notifica e i documenti allegati ad essa sono parte integrante della decisione.

7. La decisione sarà pienamente efficace a seguito della prestazione della garanzia finanziaria da depositare prima dell'inizio delle spedizioni transfrontaliere di rifiuti. Detta garanzia dovrà essere prestata in conformità al DM 370/98 e all'art. 6 del Regolamento CE 1013/2006 e s.m.i., prestabile anche in tranches successive, ai sensi dell'art. 6, paragrafo 8 del medesimo Regolamento.

II. Condizioni

Ai sensi dell'art. 10 del regolamento CE 1013/2006 e s.m.i., sono di seguito indicate le condizioni:

1. Nell'ambito della presente procedura di notifica generale, i rifiuti classificati con codice **EER 190304*** saranno generati in territorio italiano e provenienti dall'impianto della ditta Herambiente Spa – Ravenna, SS 309 Romea km 2,6 (Imp. Disidrat) e conferiti all'impianto della Società Aurec GmbH D06406 Bernburg, Kustrenaerweg 7.
2. Per il trasporto dei rifiuti potranno essere utilizzati esclusivamente i vettori indicati nella documentazione di notifica ed elencati nell'Allegato 1 alla presente decisione.
3. Il trasporto dei rifiuti in oggetto deve partire dal sito indicato nella casella 9 del documento di notifica e del documento di movimento serie **IT 027749**.
4. Il trasporto dei rifiuti deve essere effettuato esclusivamente secondo le modalità indicate nella notifica in oggetto.
5. Il trasporto dei rifiuti deve rispettare le istruzioni di sicurezza. Il personale addetto al trasporto dei rifiuti deve essere opportunamente istruito ed informato relativamente alle procedure di gestione del rifiuto trasportato, anche in relazione ad eventi accidentali che potrebbero verificarsi ed alle modalità di gestione e comunicazione degli stessi alle autorità competenti.
6. I rifiuti devono essere trasportati direttamente all'impianto di recupero intermedio indicato nella casella 10 del documento di notifica senza passaggi da centri di stoccaggio intermedi.
7. Preso atto che, in base a quanto riportato nel dossier di notifica **IT 027749**, dovranno essere utilizzati esclusivamente gli itinerari indicati (Allegato 2 alla presente decisione).
Gli itinerari non possono essere modificati, fatto salvo quanto indicato nel successivo Paragrafo III.
8. Durante la spedizione i rifiuti devono essere accompagnati dal documento di movimento, correttamente compilato in tutte le sue parti, dalle copie delle Decisioni espresse sulla notifica dalle diverse Autorità interessate, dalle copie delle valide autorizzazioni al trasporto dei rifiuti notificati e dalle copie delle polizze assicurative di responsabilità civile in corso di validità.
9. La presente autorizzazione è trasmessa al notificatore anche per gli adempimenti di cui al DM Ambiente 22.12.2016 – Piano Nazionale delle Ispezioni caricando le informazioni richieste nel sistema informatico ministeriale SISPED.

III. Avvertimenti

1. I documenti di movimento dovranno essere compilati e utilizzati secondo le specifiche istruzioni riportate nel Regolamento CE 669/08, che integra l'Allegato IC al Regolamento CE 1013/2006 e s.m.i.
2. La presente decisione è valida a condizione che i rifiuti notificati siano conformi con i criteri di accettazione stabiliti dagli impianti di recupero intermedio e finale indicanti in notifica.
3. Ai sensi dell'art. 13 del Regolamento CEE 1013/2006 se per circostanze impreviste non può essere seguito l'itinerario autorizzato, il notificatore informa al più presto le Autorità competenti interessate e possibilmente prima che la spedizione abbia inizio se in quel momento è già nota l'esigenza di modificare l'itinerario.
4. Qualora prima dell'inizio della spedizione sia necessario ricorrere a itinerari differenti da quelli riportati nella documentazione allegata alla notifica, che implicino il ricorso ad Autorità competenti diverse da quelle interessate dalla notifica autorizzata, tale notifica non potrà essere utilizzata e se ne dovrà presentare una nuova.
5. Ai sensi dell'art. 17 del Regolamento CE 1013/2006 e s.m.i., il notificatore deve informare immediatamente le Autorità competenti interessate nonché il destinatario, possibilmente prima che abbia inizio la spedizione, se intervengono modifiche essenziali delle modalità e/o condizioni della spedizione autorizzata, compresi cambiamenti nei quantitativi previsti, nell'itinerario, nelle tappe, nella data di spedizione o nel vettore. In tali casi è trasmessa nuova notifica, a meno che tutte le autorità competenti interessate non ritengano che le modifiche proposte non richiedano una nuova notifica.
6. Ciascuna spedizione deve essere comunicata a tutte le Autorità interessate ed al destinatario, trasmettendo copia firmata del documento di movimento compilato, almeno tre giorni lavorativi prima che la spedizione abbia inizio, ai sensi dell'art. 16, paragrafo 1, lett. b) del Regolamento CE 1013/2006 e s.m.i., Le comunicazioni

preventive dei viaggi devono essere fatte anche accedendo al sistema informatico "SISPED", (DM Ambiente 22.12.2016 – Piano Nazionale delle Ispezioni) al quale il notificatore deve essersi preventivamente accreditato.

7. Ai sensi dell'art. 15, lettera c) del Reg. (CE) n. 1013/06 e s.m., l'impianto che effettua l'operazione di recupero intermedio deve fornire, entro tre giorni dal ricevimento dei rifiuti, conferma del ricevimento degli stessi (inviando modulo di movimento compilato nel campo 18).
8. Ai sensi dell'art. 15, lettera d) del Reg. (CE) n. 1013/06 e s.m., l'impianto che effettua l'operazione di recupero intermedio deve certificare, sotto la propria responsabilità, quanto prima e comunque entro trenta giorni dal completamento dell'operazione intermedia di recupero e non oltre un anno dal ricevimento dei rifiuti, l'avvenuta operazione di recupero intermedio dei rifiuti.
9. Ai sensi dell'art. 15, lettera e) del Reg. (CE) n. 1013/06 e s.m., l'impianto di recupero intermedio deve farsi rilasciare dall'impianto di recupero finale quanto prima e comunque non oltre un anno civile dalla consegna dei rifiuti, uno o più certificati che attestino l'avvenuta operazione di recupero finale dei rifiuti. L'impianto di recupero intermedio deve trasmettere tali certificati al Notificatore ed alle Autorità competenti interessate indicando le spedizioni alle quali detti certificati si riferiscono.
10. Come indicato nel Contratto, ai sensi dell'articolo 5, paragrafo 3 del Regolamento CE 1013/2006 e s.m.i., il notificatore ha l'obbligo di riprendere i rifiuti qualora la spedizione non sia stata effettuata come previsto o sia stata effettuata illegalmente, ai sensi dell'art. 24, comma 2, del medesimo Regolamento. Il destinatario ha l'obbligo di smaltire i rifiuti se vi è stata una spedizione illegale ai sensi dell'art. 24, comma 3.
11. Qualora l'impianto di destinazione dovesse decidere di rifiutare una spedizione di rifiuti rendendo impossibile portare a termine il loro recupero come previsto nei documenti di notifica, il Notificatore dovrà informare immediatamente tutte le Autorità competenti interessate, ai sensi dell'Art. 22 comma 1 del Reg. (CE) 1013/2006, alle quali dovrà fornire informazioni circa la procedura che intende adottare per la ripresa dei rifiuti e le relative tempistiche;
12. La presente decisione non riguarda permessi, autorizzazioni e licenze in materia di trasporto di beni, di mezzi di trasporto, di personale coinvolto nel trasporto. Sono fatte salve le autorizzazioni, le certificazioni, le licenze, gli attestati, i permessi, le concessioni o gli atti di assenso comunque denominati previsti da altre normative (quali, ad esempio, quelle relative alla circolazione nazionale o internazionale ovvero i trasporti pericolosi su strada, le attestazioni inerenti la copertura di Responsabilità Civile (Terzi e Auto), etc., non oggetto della presente autorizzazione.
13. Prima della scadenza di autorizzazioni al trasporto, polizze assicurative di responsabilità civile, licenze degli impianti di partenza e di destinazione, dovranno essere trasmesse a tutte le Autorità interessate, le copie aggiornate delle autorizzazioni o permessi o licenze.
14. La presente decisione è concessa fatti salvi i diritti di revoca in ogni momento. In particolare la decisione può essere revocata, ai sensi dell'articolo 9 paragrafo 8 del Regolamento CE/1013/2006 e s.m. qualora:
 - la composizione del rifiuto non sia conforme a quella notificata;
 - le condizioni imposte alla spedizione non siano rispettate;
 - i rifiuti non siano recuperati conformemente alla licenza rilasciata all'impianto che effettua tale operazione;
 - i rifiuti saranno o sono stati spediti, o recuperati secondo modalità non conformi alle informazioni fornite sui, o allegate ai, documenti di notifica e di movimento.
15. La garanzia finanziaria è valida fino all'avvenuto svincolo, ai sensi dell'art. 6, paragrafo 5, del Regolamento CE 1013/2006 e s.m.i.

IV. Motivazioni

Ai sensi dell'articolo 4 del Regolamento CE 1013/2006 e s.m.i. tutti i documenti e le indicazioni necessarie alla procedura di notifica sono stati trasmessi allegandoli ai documenti di notifica e di movimento.

Dalla valutazione della documentazione trasmessa non sono emerse obiezioni, anche in base a quanto previsto dall'articolo 12 del Regolamento CE 1013/2006 e s.m.i. alle motivazioni espresse dal notificatore.

La Ditta Herambiente Spa, Ravenna, SS Romea Km 2,6 in qualità di produttore dei rifiuti, è in possesso di valida autorizzazione integrata ambientale, in conformità con la Direttiva Ce/96/61.

L'impianto di destinazione è in possesso di valida autorizzazione per il recupero dei rifiuti in oggetto.

Si da atto che è stato dato corso agli adempimenti previsti dalla legislazione in materia antimafia, ai sensi del Dlgs 159/2011, mediante verifica dell'iscrizione per la ditta Herambiente Spa, nell'elenco dei fornitori, prestatori di servizi ed esecutori di lavori non soggetti a tentativo di infiltrazione mafiosa. Pubblicato dalla Prefettura di Bologna (cosiddetta "White list") istituito ai sensi dell'art. 1, commi dal 52 al 57 della Legge 6 novembre 2012 n. 190 e del DPCM 18 aprile 2013 e s.m.i.

L'Autorità di destino SACHSEN-ANHALT Landesverwaltungsamt, ai sensi dell'art. 9 del Regolamento CE 1013/2006 e s.m.i., ha rilasciato in data 25/10/2022 l'autorizzazione alla notifica per il periodo dal **07/11/022** al **06/11/2023**.

Relativamente agli oneri amministrativi previsti per l'attività relativa al rilascio dell'autorizzazione per l'effettuazione delle spedizioni transfrontaliere in oggetto, risulta verificato il pagamento a favore di ARPAE effettuato da Herambiente Spa.

V. Normativa di riferimento dell'Autorità Competente di Spedizione

- Regolamento (CE) n.1013/2006 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 14 giugno 2006, sulla spedizioni di rifiuti;
- D.Lgs. 152 del 3 aprile 2006 "Norme in materia ambientale" e s.m.i. che all' art. 194 fornisce disposizioni in materia di spedizioni transfrontaliere e all'art. 196 dispone le competenze delle Regioni in materia di Rifiuti;
- Decreto del Ministero dell'Ambiente n. 370 del 3 settembre 1998 Regolamento recante norme concernenti le modalità di prestazione della garanzia finanziaria per il trasporto transfrontaliero di rifiuti";
- Legge Regionale 30 luglio 2015, n. 13 della Regione Emilia-Romagna "Riforma del sistema di governo regionale e locale e disposizioni su Città Metropolitana di Bologna, Province, Comuni e loro Unioni" che all'art.16, comma 2, stabilisce che le funzioni relative alla gestione dei rifiuti sono esercitate dalla Regione stessa mediante l'Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia (ARPAE);
- Deliberazioni della Giunta Regionale n. 2173/2015 che approva l'assetto organizzativo dell'Agenzia e n. 2230/2015 che stabilisce la decorrenza dell'esercizio delle funzioni della medesima dal 1° gennaio 2016;

V. Rimedi giuridici

Avverso il presente provvedimento è esperibile ricorso al TAR Emilia Romagna nel termine di 60 gg. o in alternativa ricorso straordinario al Capo di Stato nel termine di 120 gg., entrambi decorrenti dalla data di notifica o comunicazione dell'atto o dalla piena conoscenza di esso.

Per qualunque problema derivante dalla interpretazione del presente provvedimento, si dovrà fare riferimento alla decisione espressa in lingua italiana.

IL DIRIGENTE
SERVIZIO AUTORIZZAZIONI E CONCESSIONI DI RAVENNA
Dott. Ermanno Errani
firmato digitalmente

Allegati: n. 3

- Doc. IA
- Elenco Vettori (Allegato 1)
- Itinerario (Allegato 2)



ARPAE

2159 BUCO 1514

Documento di notifica per movimenti/spedizioni transfrontaliere di rifiuti

1. Esportatore/notificatore N. registrazione: Nome: HERAMBIENTE S.P.A. Indirizzo: Viale Berti Pichat 2/4, I-40127 Bologna Persona da contattare: Cosetta Penazzi Tel: +390514225443 Fax: --- E-mail: cosetta.penazzi@gruppohera.it		3. Notifica N.: IT 027749 Oggetto della notifica A.(i) Spedizione unica: <input type="checkbox"/> (ii) Spedizione multipla: <input checked="" type="checkbox"/> B.(i) Smaltimento (1): <input type="checkbox"/> (ii) Recupero: <input checked="" type="checkbox"/> C. Impianto di recupero titolare di autorizzazione preventiva (2;3) sì <input type="checkbox"/> no <input checked="" type="checkbox"/>													
2. Importatore/destinatario N. registrazione: Nome: AUREC GmbH Indirizzo: Kustrenaerweg 1/c, D-06406 BERNBURG Persona da contattare: MARION BURGEMEISTER Tel: +49 3471348833 Fax: +49 3471348834 E-mail: m.burgemeister@aurec.de		4. Numero totale di spedizioni previste: 895 5. Quantitativo effettivo Tonnellate (Mg): 25.000 m ³													
8. vettore(i) previsto(i) N. registrazione Nome (7): Indirizzo: Siehe Anlage / vedi Allegato Persona da contattare: Tel: Fax: E-mail: Mezzi di trasporto (5): R/T/R - R		6. Durata prevista dell'operazione (1)(4): Prima partenza: 07.11.2022 Ultima partenza: 06.11.2023 7. Tipo(i) di imballaggio (5): 8 = schuettgut / sfuso Prescrizioni particolari per la movimentazione (6): sì <input checked="" type="checkbox"/> no: <input type="checkbox"/> 11. Operazione(i) di smaltimento/recupero (2) Codice D / Codice R (5): R12+R5 = Austausch von Abfaellen und Verwertung und Rueckgewinnung von anderen anorganischen Stoffen / Scambio di rifiuti e riciclaggio/recupero di altre sostanze inorganiche Motivo dell'esportazione (1;6): Siehe Anlage / vedi Allegato													
9. Generatore(i)/produttore(i) dei rifiuti (1;7;8) N.registrazione: Nome: HERAMBIENTE SpA (Disidrat Anlage) Indirizzo: SS 309 Via Romea Km 2,6 I-48123 Ravenna Persona da contattare: Cosetta Penazzi Tel: +390514225443 Fax: --- E-mail: Cosetta Penazzi I-48123 Ravenna Luogo e processo di produzione (6) (vedi allegato/siehe Anhang)		12. Denominazione e composizione dei rifiuti (6): Als gefaehrlich eingestufte teilweise stabilisierte Abfaelle, mit Ausnahme derjenigen die unter 190308 fallen / Rifiuti contrassegnati come pericolosi parzialmente stabilizzati, diversi da quelli di cui alla voce 190308 13. Caratteristiche fisiche (5): 2 = FEST / SOLIDO													
10. Impianto di smaltimento (2): <input type="checkbox"/> o impianto di recupero (2): <input checked="" type="checkbox"/> N. registrazione NA 8900024 Nome: AUREC GmbH Indirizzo: Kustrenaerweg 7, D-06406 BERNBURG Persona da contattare: MARION BURGEMEISTER Tel: +49 3471348833 Fax: +49 3471348834 E-mail: m.burgemeister@aurec.de Luogo effettivo dello smaltimento/recupero: Siehe Anlage * B		14. Identificazione dei rifiuti (indicare i codici pertinenti) (i) Convenzione di Basilea, Allegato VIII (o IX se applicabile): nicht gelistet / non elencato (ii) Codice OCSE (se diverso da (i)): nicht gelistet / non elencato (iii) Elenco Comunitario dei rifiuti: 19 03 04* (iv) Codice Nazionale nel Paese di esportazione: 19 03 04* (v) Codice Nazionale nel Paese di importazione: 19 03 04* (vi) Altro (specificare): --- (vii) Codice Y: --- (viii) Codice H (5): H11, H12, HP4, HP7, HP14 (ix) Classe ONU (5): 9 (x) Numero ONU: 3077 Rifiuto, materia pericolosa per l'ambiente, solida, n.a.s. / Abfall, umweltgefahrdender Stoff, (xi) Denominazione ONU: fest, n.a.g. (xii) Codice(i) doganale (SA): ---													
15. (a) Paesi/Stati interessati, (b) Eventuale n. di codice delle Autorità competenti (c) Luoghi specifici di uscita - o di entrata (valico di confine o porto) <table border="1"> <thead> <tr> <th>Stato di esportazione/spedizione</th> <th>Stato(i) di transito (entrata ed uscita)</th> <th>Stato di importazione/destinazione</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>(a) Italia-Italien</td> <td>Oesterreich-Austria</td> <td>Deutschland-Germania</td> </tr> <tr> <td>(b) ARPAE SAC RAVENNA</td> <td>BMK WIEN</td> <td>Landesverwaltungsamt (DE040)</td> </tr> <tr> <td>(c)</td> <td>vedi Allegato A / siehe Anhang A</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>				Stato di esportazione/spedizione	Stato(i) di transito (entrata ed uscita)	Stato di importazione/destinazione	(a) Italia-Italien	Oesterreich-Austria	Deutschland-Germania	(b) ARPAE SAC RAVENNA	BMK WIEN	Landesverwaltungsamt (DE040)	(c)	vedi Allegato A / siehe Anhang A	
Stato di esportazione/spedizione	Stato(i) di transito (entrata ed uscita)	Stato di importazione/destinazione													
(a) Italia-Italien	Oesterreich-Austria	Deutschland-Germania													
(b) ARPAE SAC RAVENNA	BMK WIEN	Landesverwaltungsamt (DE040)													
(c)	vedi Allegato A / siehe Anhang A														
16. Uffici doganali di entrata e/o uscita e/o esportazione (Comunità Europea): Entrata: Uscita: Esportazione:															
17. Dichiarazione dell'esportatore/notificatore/generatore/produttore (1): Dichiaro in fede che le informazioni fornite sono complete e esatte. Dichiaro inoltre che sono stati assunti gli obblighi contrattuali scritti imposti dalla legge e che sono (o saranno) in vigore le assicurazioni e le garanzie finanziarie richieste per i movimenti transfrontalieri. Nome dell'esportatore/notificatore: K. Gamberini Data: 23.06.2022 Firma: [Firma] Nome del generatore/produttore: R. Boschi Data: 23.06.2022 Firma: [Firma]			18. Numero degli allegati 10												
RISERVATO ALLE AUTORITÀ COMPETENTI															
19. Avviso di ricevimento emesso dall'autorità competente del paese di importazione - destinazione/ transito (1) / esportazione - spedizione (9): Paese: DE Data di ricevimento della notifica: 05.10.2022 Data della conferma del ricevimento: 06.10.2022 Denominazione dell'autorità competente: Landesverwaltungsamt Timbro e/o firma: Ernst-Karnieth-Strasse 2 06112 Halle (Saale)		20. Autorizzazione scritta (1;8) al movimento rilasciata dall'autorità competente di (paese): Autorizzazione rilasciata il: 27 OTT. 2022 Autorizzazione valida da: 07 NOV. 2022 a: 06 NOV. 2023 Condizioni specifiche: No <input type="checkbox"/> Denominazione dell'autorità competente: [Firma] Timbro e/o firma: [Firma]													
21. condizioni specifiche relative all'autorizzazione o ragioni delle obiezioni															

(1) Richiesto dalla Convenzione di Basilea
 (2) In caso di operazioni R12/R13 o D13-D15, aggiungere le informazioni corrispondenti sugli impianti in cui saranno effettuate le successive operazioni R12/R13 o D13-D15 o R1-R11 o D1-D12 se richiesto.
 (3) Da compilare per i movimenti nella zona OCSE e solo nei casi di cui al punto B(ii)
 (4) Allegare un elenco dettagliato in caso di spedizioni multiple

(5) Cf. L'elenco delle abbreviazioni e codici nella pagina seguente
 (6) Aggiungere informazioni più dettagliate se necessario
 (7) Aggiungere un elenco se più di un soggetto
 (8) Se prescritto dalla normativa nazionale
 (9) Se del caso ai sensi della decisione OCSE

K. Gamberini

Elenco delle abbreviazioni e dei codici usati nel documento di notifica

<p>OPERAZIONI DI SMALTIMENTO (casella 11)</p> <p>D 1 Deposito sul o nel suolo (ad esempio discarica, ecc.)</p> <p>D 2 Trattamento in ambiente terrestre (ad esempio biodegradazione di rifiuti liquidi o fanghi nei suoli, ecc.)</p> <p>D 3 Iniezioni in profondità (ad esempio iniezione dei rifiuti pompabili in pozzi, in cupole saline o in faglie geologiche naturali, ecc.)</p> <p>D 4 Lagunaggio (ad esempio scarico di rifiuti liquidi o di fanghi in pozzi, stagni o lagune, ecc.)</p> <p>D 5 Messa in discarica specialmente allestita (ad esempio sistemazione in alveoli stagni separati, ricoperti o isolati gli uni dagli altri e dall'ambiente, ecc.)</p> <p>D 6 Scarico dei rifiuti solidi nell'ambiente idrico eccetto l'immersione</p> <p>D 7 Immersione, compreso il seppellimento nel sottosuolo marino</p> <p>D 8 Trattamento biologico non specificato altrove nella presente lista, che dia origine a composti o a miscugli che vengono eliminati secondo uno dei procedimenti che figurano nel presente elenco</p> <p>D 9 Trattamento fisico-chimico non specificato altrove nella presente lista che dia origine a composti o a miscugli eliminati secondo uno dei procedimenti che figurano nella presente lista (ad esempio evaporazione, essiccazione, calcinazione, ecc.)</p> <p>D 10 Incenerimento a terra</p> <p>D 11 Incenerimento in mare</p> <p>D 12 Deposito permanente (ad esempio sistemazione di contenitori in una miniera, ecc.)</p> <p>D 13 Raggruppamento preliminare prima di una delle operazioni che figurano nel presente elenco</p> <p>D 14 Ricondizionamento preliminare prima di una delle operazioni che figurano nel presente elenco</p> <p>D 15 Deposito preliminare prima di una delle operazioni indicate nel presente elenco</p>	<p>OPERAZIONI DI RECUPERO (casella 11)</p> <p>R 1 Uso come combustibile (ad esclusione dell'incenerimento diretto) o come altro mezzo per produrre energia (Basilea/OCSE) – Uso principalmente come combustibile o come altro mezzo per produrre energia (UE)</p> <p>R 2 Rigenerazione/recupero di solventi</p> <p>R 3 Riciclaggio/recupero delle sostanze organiche non utilizzate come solventi</p> <p>R 4 Riciclaggio/recupero dei metalli o dei composti metallici</p> <p>R 5 Riciclaggio/recupero di altre sostanze inorganiche</p> <p>R 6 Rigenerazione degli acidi o delle basi</p> <p>R 7 Recupero dei prodotti che servono a captare gli inquinanti</p> <p>R 8 Recupero dei prodotti provenienti dai catalizzatori</p> <p>R 9 Rigenerazione o altri reimpieghi degli oli</p> <p>R 10 Spandimento sul suolo a beneficio dell'agricoltura o dell'ecologia</p> <p>R 11 Utilizzazione di rifiuti ottenuti da una delle operazioni indicate da R 1 a R 10</p> <p>R 12 Scambio di rifiuti per sottoporli ad una delle operazioni indicate da R 1 a R 11</p> <p>R 13 Messa in riserva di materiali per sottoporli a una delle operazioni che figurano nella presente lista</p>																																													
<p>TIPO DI IMBALLAGGIO (casella 7)</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Fusto 2. Barile di legno 3. Tanica 4. Riquadro 5. Sacco 6. Imballaggio composito 7. Contenitore a pressione 8. Alla rinfusa 9. Altro (specificare) 	<p>CODICE H E CLASSE ONU (casella 14)</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Classe ONU</th> <th>Codice H</th> <th>Caratteristiche</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>H1</td> <td>Esplosivo</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>H3</td> <td>Materie liquide infiammabili</td> </tr> <tr> <td>4.1</td> <td>H4.1</td> <td>Solidi infiammabili</td> </tr> <tr> <td>4.2</td> <td>H4.2</td> <td>Sostanze o rifiuti suscettibili di combustione spontanea</td> </tr> <tr> <td>4.3</td> <td>H4.3</td> <td>Sostanze o rifiuti che a contatto con l'acqua emettono gas infiammabili</td> </tr> <tr> <td>5.1</td> <td>H5.1</td> <td>Ossidanti</td> </tr> <tr> <td>5.2</td> <td>H5.2</td> <td>Perossidi organici</td> </tr> <tr> <td>6.1</td> <td>H6.1</td> <td>Sostanze tossiche (effetti acuti)</td> </tr> <tr> <td>6.2</td> <td>H6.2</td> <td>Sostanze infette</td> </tr> <tr> <td>8</td> <td>H8</td> <td>Corrosivi</td> </tr> <tr> <td>9</td> <td>H10</td> <td>Rilascio di gas tossici a contatto con l'aria o con l'acqua</td> </tr> <tr> <td>9</td> <td>H11</td> <td>Sostanze tossiche (effetti ritardati o cronici)</td> </tr> <tr> <td>9</td> <td>H12</td> <td>Sostanze ecotossiche</td> </tr> <tr> <td>9</td> <td>H13</td> <td>Sostanze capaci, in qualunque modo, di produrre dopo lo smaltimento altre sostanze (ad es. prodotti di lisciviazione) che possiedono almeno una delle proprietà di cui sopra</td> </tr> </tbody> </table>	Classe ONU	Codice H	Caratteristiche	1	H1	Esplosivo	3	H3	Materie liquide infiammabili	4.1	H4.1	Solidi infiammabili	4.2	H4.2	Sostanze o rifiuti suscettibili di combustione spontanea	4.3	H4.3	Sostanze o rifiuti che a contatto con l'acqua emettono gas infiammabili	5.1	H5.1	Ossidanti	5.2	H5.2	Perossidi organici	6.1	H6.1	Sostanze tossiche (effetti acuti)	6.2	H6.2	Sostanze infette	8	H8	Corrosivi	9	H10	Rilascio di gas tossici a contatto con l'aria o con l'acqua	9	H11	Sostanze tossiche (effetti ritardati o cronici)	9	H12	Sostanze ecotossiche	9	H13	Sostanze capaci, in qualunque modo, di produrre dopo lo smaltimento altre sostanze (ad es. prodotti di lisciviazione) che possiedono almeno una delle proprietà di cui sopra
Classe ONU	Codice H	Caratteristiche																																												
1	H1	Esplosivo																																												
3	H3	Materie liquide infiammabili																																												
4.1	H4.1	Solidi infiammabili																																												
4.2	H4.2	Sostanze o rifiuti suscettibili di combustione spontanea																																												
4.3	H4.3	Sostanze o rifiuti che a contatto con l'acqua emettono gas infiammabili																																												
5.1	H5.1	Ossidanti																																												
5.2	H5.2	Perossidi organici																																												
6.1	H6.1	Sostanze tossiche (effetti acuti)																																												
6.2	H6.2	Sostanze infette																																												
8	H8	Corrosivi																																												
9	H10	Rilascio di gas tossici a contatto con l'aria o con l'acqua																																												
9	H11	Sostanze tossiche (effetti ritardati o cronici)																																												
9	H12	Sostanze ecotossiche																																												
9	H13	Sostanze capaci, in qualunque modo, di produrre dopo lo smaltimento altre sostanze (ad es. prodotti di lisciviazione) che possiedono almeno una delle proprietà di cui sopra																																												
<p>MEZZO DI TRASPORTO (casella 8)</p> <p>R = su strada</p> <p>T = per ferrovia</p> <p>S = via mare</p> <p>A = per via aerea</p> <p>W = per idrovia interna</p>																																														
<p>CARATTERISTICHE FISICHE (casella 13)</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. In polvere o pulverulenti 2. Solidi 3. Visciosi o sciropposi 4. Fangosi 5. Liquidi 6. Gassosi 7. Altro (specificare) 																																														

Altre informazioni, riguardanti in particolare il codice di identificazione dei rifiuti (casella 14), ossia i codici dei rifiuti di cui agli allegati VIII e IX della convenzione di Basilea, i codici OCSE e i codici Y, possono essere reperite nel manuale d'istruzioni, ottenibile dall'OCSE e dal segretariato della convenzione di Basilea.

Landesverwaltungsamt
Ernst-Kamieth-Strasse 2
06112 Halle (Saale)

ANLAGE 2/Allegato 2
REVISION 1 / REVISIONE 1

LISTE DER VORGESEHENEN TRANSPORTFIRMEN
LISTA dei TRASPORTATORI

Im folgenden sind die Firmen aufgeführt, die den Transport von RAVENNA (Italien) nach BERNBURG (Deutschland) bewerkstelligen/Di seguito si elencano le società che effettueranno il servizio di trasporto da RAVENNA (Italia) a BERNBURG (Germania).

VECCHI ZIRONI Srl

Fährt in IT-AT-DE/ Viaggia in IT-AT-DE

Hauptsitz/Sede: Via Marsilio da Padova 6 I-42124 REGGIO EMILIA (RE)

Ansprechpartner/Contatto: Herr/Sig. GINO BRAGLIA

Tel: 0039 0522 921 921 Fax: 0039 0522 921 940

E-mail: ecologia@vecchizironi.it

Italienische Genehmigung/Numero di registrazione ALBO: BO01664

Deutsche Transportgenehmigung und Beförderernummer/Autorizzazione tedesca e n° trasportatore: Nr. ZIT118745 vom/del 30.06.2022

USt-IdNr./P.IVA 01159130358

Versicherung/Assicurazione: GENERALI

REICHENEDER TRANSPORT GmbH

Fährt in IT-AT-DE/ Viaggia in IT-AT-DE

Hauptsitz/Sede: Lindenstrasse 35 D- 94330 AITERHOFEN

Ansprechpartner/Contatto: Herr/Sig. Simon REICHENEDER

Tel: 0049 9421 994724 - Fax: 0049 9421 994746

e-mail: simon@reicheneder.eu

Transportgenehmigung/Autorizzazione: Nr. 43-176/02

Beförderernummer/N° trasportatore: Nr. I278T0032

Italienische Genehmigung/Autorizzazione italiana: BZ 01181

USt-IdNr./P.IVA: DE 811521176

Versicherung/Assicurazione: ERGO Versicherung AG

LUMCAT rail und road logistik GmbH

Fährt nur in D/ Viaggia solo in D

Hauptsitz/Sede: Gewerbepark Frankenheim - Gewerbestrasse 13
D-04420 MARKKRANSTÄDT

Ansprechpartner/Contatto: Herr/Sig. Pfeifer

Tel: 0049 341/710776930 Fax: 0049 341/710776931

Efb-Zertifikat/Autorizzazione Nr: 01 400 0523

Beförderer-Betriebs-No ./N° trasportatore: SL 79 T 0479

E-mail: info@lumcat.de

USt-IdNr./P.IVA: DE 258780766

Versicherung/Assicurazione: KRAVAG-LOGISTIC Versicherungs-AG

JAHNKE SPEDITION und Transport GmbH

Fährt nur in D/ Viaggia solo in D

Hauptsitz/Sede: Albert Heise Strasse 72 a D-06179 Teutschenthal

Ansprechpartner/Contatto: Herr/Sig Jens-Uwe Jahnke

Tel: 0049 34601 6020 Fax: 0049 34601 60213

E-mail: dispo@jahnke-spedition.de

Transportgenehmigung/Autorizzazione Nr.: TG 003/2006 vom/del 11.07.06

+ Ergänzungen/integrazioni vom/del 17.07.06, und/e vom/del 22.10.07,

und/e vom/del 29.10.08, und/e vom/del 03.08.11.

Beförderer-Betriebs-No ./N° trasportatore: NT8800046

USt-IdNr./P.IVA DE 18357869

Versicherung/Assicurazione: KRAVAG und SVG Assekuranz Service GmbH

GERMANI S.P.A

Fährt in IT-AT-DE/ Viaggia in IT-AT-DE

Via Volta 7; I- 25010 San Zeno Naviglio

Tel: +39 0302160625

Fax: + 39 0302160626

@ segreteria@germanitrasporti.it

Persona di riferimento/ Ansprechperson: Andrea Manenti

N. autorizzazione/ Beförderernummer: ZIT R 00154 (Germania)

N. autorizzazione/ Beförderernummer: MI01258 (Italia)

P.IVA/ Umsatzsteueridentifikationsnummer: IT01147940173

Versicherung/Assicurazione: CHUBB EUROPEAN GROUP SE

BAHNFRACHTFÜHRER/VETTORI FERROVIARI
--

Mercitalia Rail Srl

Fährt nur in IT/ Viaggia solo in IT

Piazza della Croce Rossa 1, I-00161 ROMA

(indirizzo da indicare nei documenti di movimento / address to be indicated in the movement documents)

Contact / Contatto: STEFANO ROMANAZZI

Tel. +39 0552353041 - Fax. -----

E-MAIL s.romanazzi@mercitaliarail.it

(contatto da indicare nei documenti di movimento / contact to be indicated in the movement documents)

Responsabile tecnico trasporto rifiuti / Technical manager for waste transport: ALDO ANTONIO MARI

Piazza Garibaldi 1, I- 10034 Chivasso (TO)
Tel. +39 011 6654138 Fax.+39 011 6654137
E-mail: a.mari@mercitaliarail.it

Autorizzazione/ Registration Number: RM19367
VAT Nr./P.IVA: 06473711007
Versicherung/Assicurazione: GENERALI

TX LOGISTIK TRANSALPINE GMBH

Fährt in IT-AT/ Viaggia in IT-AT

Hauptsitz/Sede : Am Concorde PARK 1/E2, AT-2320 SCHWECHAT
tel: +43 2241 1492 600 - fax: +43 2241 1492 600
Contatto / Ansprechperson: GERO SIEBERGER
e-mail: txli.waste@txlogistik.eu

N. autorizzazione/ Beförderernummer: BZ 03677
USt-IdNr./P.IVA: ATU57284423

Versicherung/Assicurazione: ITAS MUTUA

Sede secondaria: Piazza Walther von Vogelweide 22, Bolzano 39100 (Italy)
tel.: +39 045 8624612 - fax: +39 045 8622709

Contatto / Ansprechperson: De Cecchis Franco
e-mail: txli.waste@txlogistik.eu

N. autorizzazione/ Beförderernummer: BZ03677
USt-IdNr./P.IVA: IT03090290218

Versicherung/Assicurazione: GENERALI

RAIL TRACTION COMPANY AG

Fährt in IT- AT/ Viaggia in IT

Hauptsitz/Sede : Via Brennero 7/A, I- 39100 Bolzano
Sede operativa: Via Sommacampagna, 61, I – 37137 Verona
tel: +39 045 4950151 - fax: +39 045 8621274
mob: +39 335 7877687

e-mail: nube@railtraction.it

Ansprechperson: Dott. Francesco Nube - Responsabile HSE
Ansprechperson: Sig. Patricelli Handy Nr. 340.3524614

N. autorizzazione/ Beförderernummer: BZ 00255
USt-IdNr./P.IVA: IT02244220212

Versicherung/Assicurazione: GENERALI

Rail Cargo Carrier Italy Srl

Fährt in IT-AT/ Viaggia in IT-AT: Rol.A Trento-Worgl

Hauptsitz/Sede: Via Filippo da Desio 81 – 20832 DESIO MB
Italienische Genehmigung/Numero di registrazione ALBO: MI 63349 - 18/01/18 (CAT.4 e 5)
Kontakt/ Contatto: Matteo Rinaldi
Tel: (+39) 0143 418626 / Cell (+39) 3482890674 Fax: (+39) 0143419678
Mail: matteo.rinaldi@railcargo.com
USt-IdNr./P.IVA: IT02132110061
Versicherung/Assicurazione: QBE Insurance (Europe) Limited

Rail Cargo Austria AG

Fährt in AT/ Viaggia in AT: Rol.A Brenner-Worgl

Hauptsitz/Sede : Am Hauptbahnhof 2, A- 1100 Wien
Contatto/Ansprechperson: Gerhard
Mail@: gerald.weichselbaum@railcargo.at
Tel: +43 (0) 193000-33919 - Fax: +43 (0) 664/6174698
Umsatzsteueridentifikationsnummer: ATU58044244
Autorizzazione n. / Genehmigung Nr.: Non è richiesta alcuna autorizzazione per trasporto rifiuti in Austria / Abfallbeförderer benötigen in AT keine Genehmigung
USt-IdNr./P.IVA: ATU58044244
Versicherung/Assicurazione: QBE Europe SA/NV

LOKOMOTION Gesellschaft für Schienentraction mbH

Fährt nur in D/ Viaggia solo in D

Hauptsitz/Sede: Kastenbauerstrasse 2, D – 81677 München
Tel: +49 (0) 8997 887400 - Fax: +49 (0) 8997 887415
E-Mail info@lokomotion-rail.de
N. autorizzazione/ Beförderernummer: I 162 T 2211
USt-IdNr./P.IVA: DE171122754
Versicherung/Assicurazione: AXA Corporate Solutions Deutschland

TX Logistik AG

Fährt nur in D/ Viaggia solo in D

Hauptsitz/ Sede: Junkersring 33, D-53844 Troisdorf
Tel. +49 2241 14920 Fax +49 2241 1491 139
Kontakt/persona di riferimento: Frau/Sig.ra Silvia Stoll
E-mail: info@txlogistik.eu
N. autorizzazione/ Beförderernummer: E 38283335
USt-IdNr./P.IVA DE207145816
Versicherung/Assicurazione: GENERALI

DB CARGO AG (ex DB Schenker Rail AG)

Fährt nur in D/ Viaggia solo in D

Rheinstrasse 2, D – 55116 Mainz

Ansprechperson/Contatto: Herr Hans-Peter Faber

Tel.: +49 6131 1562141- MOBILE: +49 16097468907

E-Mail: hans-peter.faber@deutschebahn.de

N. autorizzazione/ Beförderernummer: GODB00000

USt-IdNr./P.IVA: DE 188 158 403

Versicherung/Assicurazione: AXA Corporate Solutions Deutschland

RBH Logistics GmbH

Fährt nur in D/ Viaggia solo in D

Hauptsitz/Sede: Talstraße 12 D-45966 GLADBECK

Kontakt/ Contatto: RALF MOSER

Tel: (+49) 02043-69191241

Mobile (+49) 1705660765

Fax: (+49) 0 2043-69191485

Mail: ralf.moser@rbh-logistic.de

Beforderer-Betriebs-No ./N° trasportatore: E56286509

USt-IdNr./P.IVA: DE 811456375

Versicherung/Assicurazione: AXA Unsurance Company SE

ANLAGE 3 / Allegato 3

TRANSPORTWEGBESCHREIBUNG / DESCRIZIONE del PERCORSO

**GESAMTENTFERNUNG (in KM) DER LÄNGSTEN STRECKEN:
VOM ERZEUGUNGORT BIS ZUR NICHT VORLÄUFIGEN VERWERTUNGSANLAGE (R5) =**
1.250 km

**DISTANZA TOTALE (in KM) DEL PERCORSO PIU' LUNGO:
DA LUOGO di PRODUZIONE ALL'IMPIANTO NON INTERMEDIO DI RECUPERO (R5) =**
1.250 km

HAUPTSTRECKE/PERCORSO PRINCIPALE

1° MOGLICHKEIT (Strasse/Bahn/Strasse) /
1° POSSIBILITÀ (gomma/ferrovia/gomma)

Wenn der LKW am Sona/Verona Terminal ankommt, wird nur der Container direkt auf den Bahnwagon verladen.
Ebenso wird der Container bei der Ankunft des Zuges am Leipziger Terminal direkt auf den LKW verladen.

<i>Luogo (site)</i>	<i>Direzione (direction)</i>	<i>Strada/e (route)</i>	<i>Stato (Country)</i>	<i>Modalità</i>
Ravenna (I-48123)	Bologna	A14dir-A14	IT	Road
Bologna	Terminal Sona / Verona – - Via Battaglia di Sona 1848 n. 2/a, I-37060 Sona (VR) -Via Sommacampagna 31, I-37137 Verona	A1-A22	IT	Road
Terminal Sona / Verona – - Via Battaglia di Sona 1848 n. 2/a, I-37060 Sona (VR) -Via Sommacampagna 31, I-37137 Verona	Brenner (IT/AT) (*)	-----	IT/AT	Train
Brenner (IT/AT) (*)	Kufstein/ Kiefersfelden (AT/DE) (*)	-----	IT/AT - AT/DE	Train
Kufstein/ Kiefersfelden (AT/DE) (*)	München	-----	AT/DE	Train
München	DUSS mbH – Terminal	-----	DE	Train

	<u>Leipzig</u> Hans-Grade-Strasse,2 04158 Leipzig Germany			
<u>DUSS mbH – Terminal</u> <u>Leipzig</u> Hans-Grade-Strasse,2 04158 Leipzig Germany	Bernburg, AUREC (R12)	A14-L50	DE	Road
Bernburg, AUREC (R12)	Bernburg, K+S Minerals and Agriculture GmbH (R5)	-----	DE	-----

(*) Grenzübergang/Valico

Die folgenden Strecken sind Alternative (nur wenn es nicht möglich ist die Hauptstrecke zu benutzen).

I percorsi di seguito elencati sono alternative (da utilizzare solo quando non è possibile utilizzare il percorso principale)

2° MOGLICHKEIT (Rol.A = Strasse/Bahn/Strasse) /

2° POSSIBILITÀ (Rol.A = gomma/ferrovia/gomma)

Rol.A steht für "Rollende Landstraße". Straßen- und Schienenverkehr werden dabei kombiniert. In diesem speziellen Transportsystem können komplette Lastwagen bzw. Sattelzüge per Bahn befördert werden.

Die Fahrer sind während der Fahrt in zusätzlich angehängten Begleitwagen (Sitz- oder Liegewagen) untergebracht. An den Endpunkten der Verbindungen befinden sich spezielle Laderampen, um die LKW einfach be- und entladen zu können.

Die Rol.A kann entweder:

- 1) ab Trento bis Wörgl,
oder
- 2) ab Brenner bis Wörgl
durchgeführt werden

<i>Luogo (site)</i>	<i>Direzione (direction)</i>	<i>Strada/e (route)</i>	<i>Stato (Country)</i>	<i>Modalità</i>
Ravenna (I-48123)	Bologna	A14dir-A14	IT	Road
Bologna	Modena	A1	IT	Road
Modena	<u>Terminal Trento</u> Via San Sebastian, 21 . 38121 Trento/ Roncafort (TN)	A22	IT	Road
<u>Terminal Trento</u> Via San Sebastian, 21 38121 Trento/	Brenner (IT/AT) (*)	Rol.A Autostrada viaggiante / Rollende Landstrasse - A22	IT/AT	Train

Roncafort (TN)				
Brenner (IT/AT) (*)	<u>Terminal Wörgl</u> Gewerbepark 12a A- 6300 Wörgl	Rol.A Autostrada Viaggiante / Rollende Landstrasse - A22	IT/AT	Train
<u>Terminal Wörgl</u> Gewerbepark 12a A- 6300 Wörgl (AT/DE) (*)	München (AT/DE) (*)	A93	AT/DE	Road
München	Nürnberg	A9	DE	Road
Nürnberg	Leipzig	A9-A14	DE	Road
Halle	Bernburg, AUREC (R12)	A14-L50	DE	Road
Bernburg, AUREC (R12)	Bernburg, K+S Minerals and Agriculture GmbH (R5)	-----	DE	-----

(*) Grenzübergang/Valico

3° MOGLICHKEIT (Rol.A = Strasse/Bahn/Strasse) /

3° POSSIBILITÀ (Rol.A = gomma/ferrovia/gomma)

Rol.A steht für "Rollende Landstraße". Straßen- und Schienenverkehr werden dabei kombiniert. In diesem speziellen Transportsystem können komplette Lastwagen bzw. Sattelzüge per Bahn befördert werden.

Die Fahrer sind während der Fahrt in zusätzlich angehängten Begleitwagen (Sitz- oder Liegewagen) untergebracht. An den Endpunkten der Verbindungen befinden sich spezielle Laderampen, um die LKW einfach be- und entladen zu können.

Die Rol.A kann entweder:

- 3) ab Trento bis Wörgl,
oder
- 4) ab Brenner bis Wörgl
durchgeführt werden

<i>Luogo (site)</i>	<i>Direzione (direction)</i>	<i>Strada/e (route)</i>	<i>Stato (Country)</i>	<i>Modalità</i>
Ravenna (I-48123)	Bologna	A14dir-A14	IT	Road
Bologna	Modena	A1	IT	Road
Modena	Trento	A22	IT	Road
Trento	<u>Terminal Brenner</u> Grenzstelle Brenner 256, A-6156 Gries am Brenner (IT/AT) (*)	A22	IT	Road
<u>Terminal Brenner</u> Grenzstelle Brenner 256,	<u>Terminal Wörgl</u> Gewerbepark 12a	Rol.A Autostrada viaggiante /	IT/AT	Train

A-6156 Gries am Brenner (IT/AT) (*)	A- 6300 Wörgl	Rollende Landstrasse - A22		
Terminal Wörgl Gewerbepark 12a A- 6300 Wörgl (AT/DE) (*)	München (AT/DE) (*)	A93	AT/DE	Road
München	Nürnberg	A9	DE	Road
Nürnberg	Leipzig	A9-A14	DE	Road
Halle	Bernburg, AUREC (R12)	A14-L50	DE	Road
Bernburg, AUREC (R12)	Bernburg, K+S Minerals and Agriculture GmbH (R5)	-----	DE	-----

(*) Grenzübergang/Valico

4° MOGLICHKEIT (Rol.A = Strasse/Bahn/Strasse) /**4° POSSIBILITÀ (Rol.A = gomma/ferrovia/gomma)**

<i>Luogo (site)</i>	<i>Direzione (direction)</i>	<i>Strada/e (route)</i>	<i>Stato (Country)</i>	<i>Modalità</i>
Ravenna (I-48123)	Ferrara	SS309-A13	IT	Road
Ferrara	Verona	A13-SS434	IT	Road
Verona	Trento	A22	IT	Road
Trento	Terminal Brenner Grenzstelle Brenner 256, A-6156 Gries am Brenner (IT/AT) (*)	A22	IT	Road
Terminal Brenner Grenzstelle Brenner 256, A-6156 Gries am Brenner (IT/AT) (*)	Terminal Wörgl Gewerbepark 12a A- 6300 Wörgl	Rol.A Autostrada viaggiante / Rollende Landstrasse - A22	IT/AT	Train
Terminal Wörgl Gewerbepark 12a A- 6300 Wörgl (AT/DE) (*)	München (AT/DE) (*)	A93	AT/DE	Road
München	Nürnberg	A9	DE	Road
Nürnberg	Leipzig	A9-A14	DE	Road
Halle	Bernburg, AUREC (R12)	A14-L50	DE	Road
Bernburg, AUREC (R12)	Bernburg, K+S Minerals and Agriculture GmbH (R5)	-----	DE	-----

(*) Grenzübergang/Valico

5° MOGLICHKEIT (Strasse) /**5° POSSIBILITÀ (Gomma)**

<i>Luogo (site)</i>	<i>Direzione (direction)</i>	<i>Strada/ (route)</i>	<i>Stato (Country)</i>	<i>Modalità (Type)</i>
Ravenna (I-48123)	Bologna	A14	IT	Strada/Road
Bologna	Verona	A1	IT	Strada/Road
Verona	Brennero*/ Brenner	A22	*IT/AT	Strada/Road
Brennero	Kufstein	A13/ A12	AT	Strada/Road
Kufstein	Kiefersfelden*	A12	*AT/DE	Strada/Road
Kiefersfelden	München	A93/ A8	DE	Strada/Road
München	Leipzig	A9	DE	Strada/Road
Leipzig/ Könnern	Könnern	A14	DE	Strada/Road
Könnern	Bernburg	L50	DE	Strada/Road

(*) Grenzübergang/Valico

Google Maps da Ravenna, Provincia di Ravenna a Sona, 37060 VR

In auto 222 km, 2 ore 20 min



1° FAHR STRECKE: RAVENNA-VERONA BONA

(1/3)

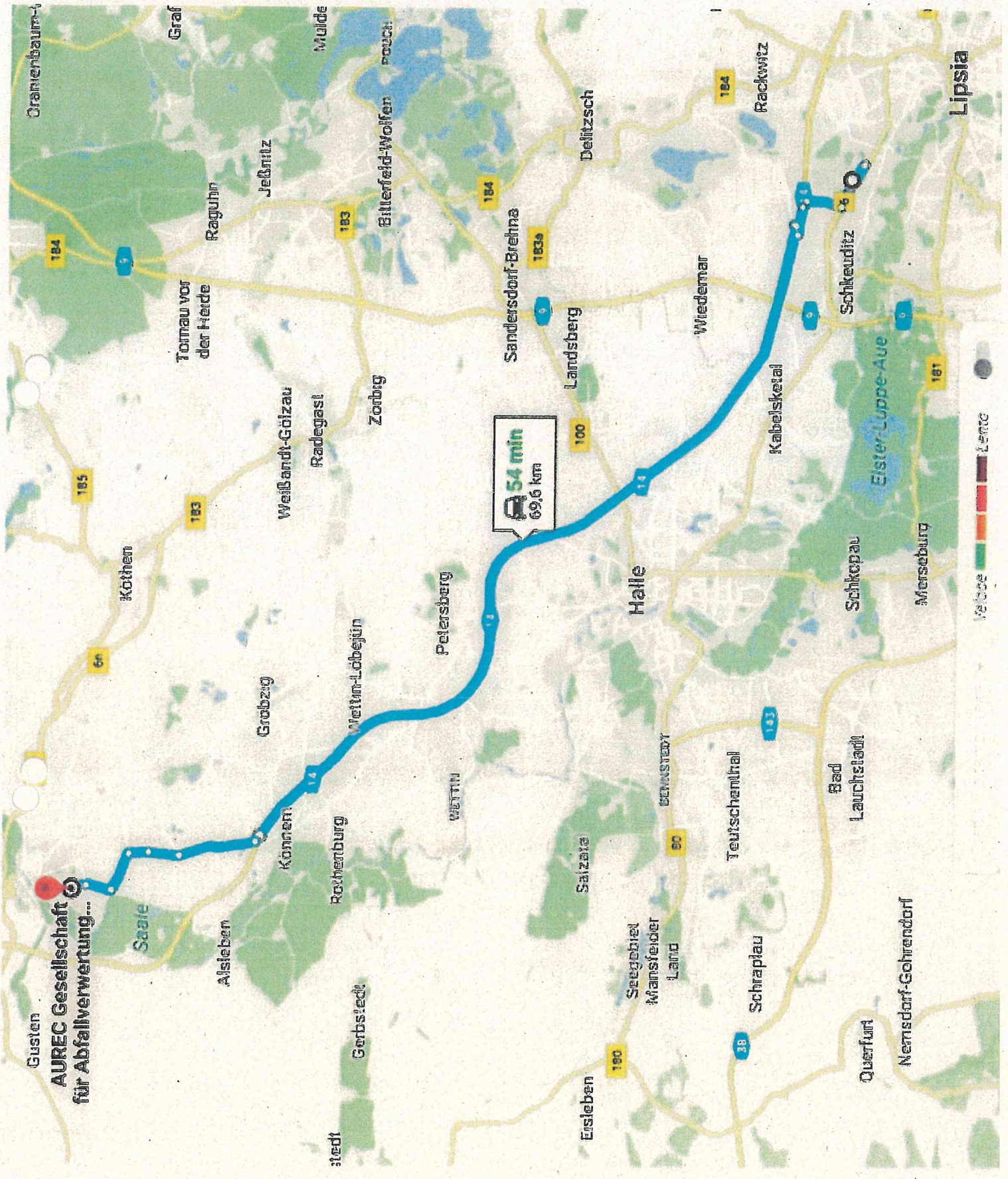
A causa del COVID-19, è obbligatorio indossare una mascherina in alcuni spazi pubblici

Dati cartografici ©2021 Google, GeoBasis-DE/BKG (©2009) 50 km

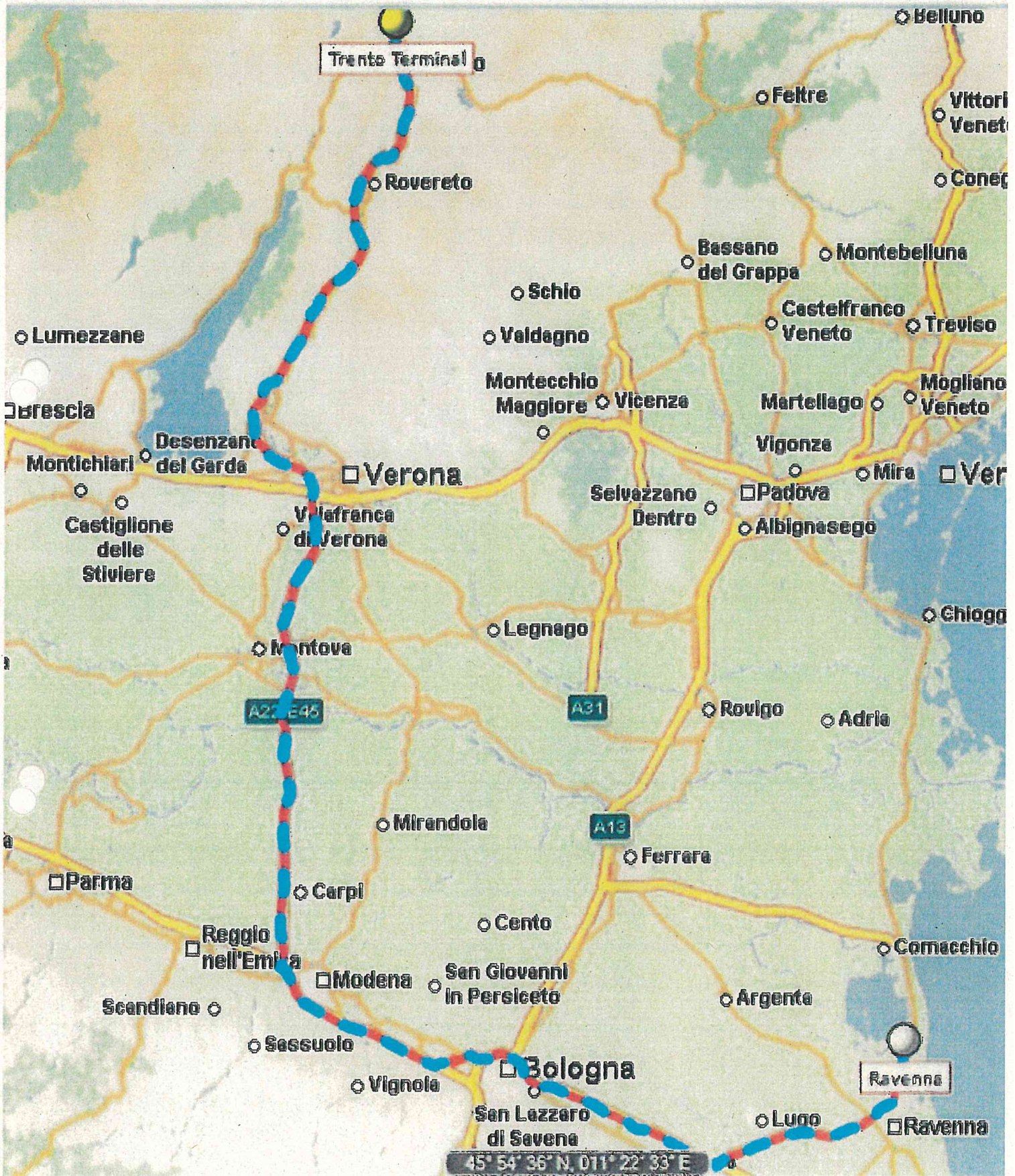
10 FAHRSTRECKE: VERONA LEIPZIG (2/3)



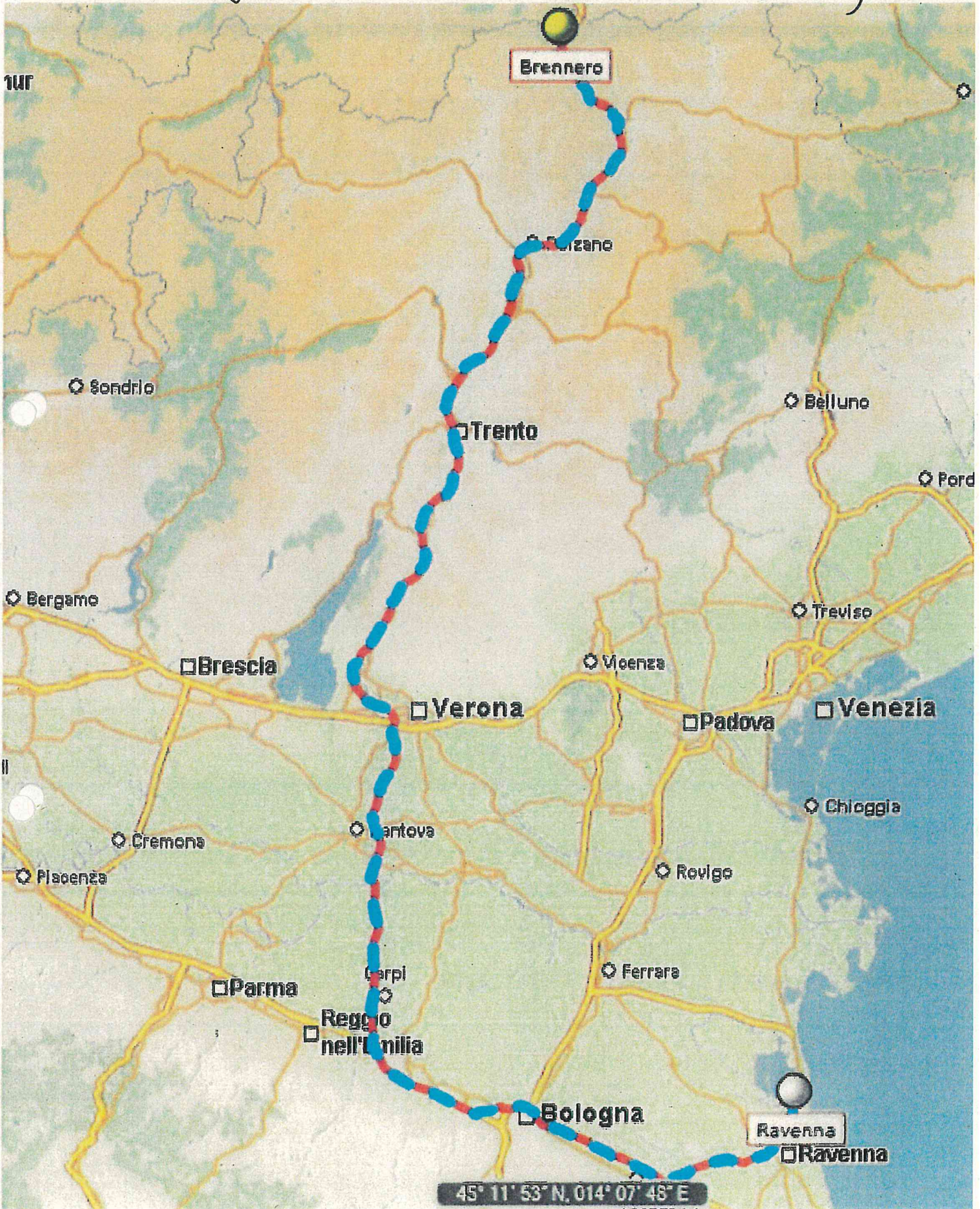
1° FAHRSTRECKE: LEIPZIG - BERNBURG (3/3)



2° FAHRSTRECKE: VON RAVENNA-TRENTO (1/3)



3° FAHRSTÜCKE: RAVENNA-BRENNER (1/3)



Google Maps da Brennero, 39041 BZ a Wörgl, Austria

In auto 108 km, 1 ora 32 min



3° FAHRTSTRECKE: BRENNER-WÖRGL

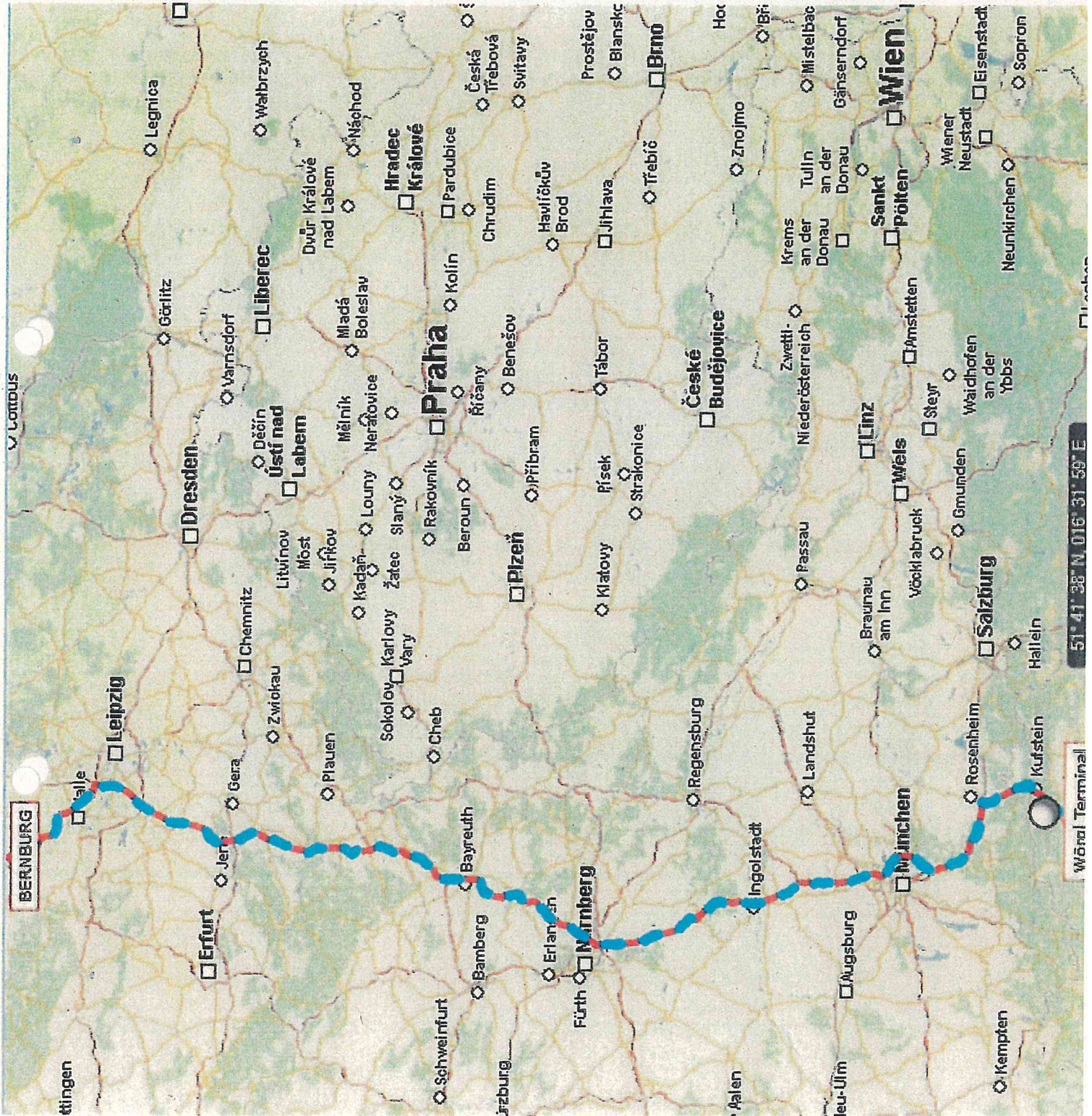
(2/3)

Dati cartografici ©2021 GeoBasis-DE/BKG (©2009), Google 10 km

A causa del COVID-19, è obbligatorio indossare una mascherina in alcuni spazi pubblici



3° FAHRSTRECKE: NÖRGL - BERNBURG (3/3)



4° FAHRSTRECKE → RAVENNA - FERRARA - VERONA
BRENNER + ROLA - NÜRNBERG -
BERNBURG



5° FAHRTSTRECKE : RAVENNA → BERNBURG
(ALLES AUF STRASSE)



SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.